

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



CHAVACANO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
December 2010



- 1. General Statements
- 2. Query (over the phone)
- 3. Escort
- 4. Interviews
- 5. Press Conference
- 6. Crisis Communications

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



CHAVACANO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
December 2010



- 1. General Statements
- 2. Query (over the phone)
- 3. Escort
- 4. Interviews
- 5. Press Conference
- 6. Crisis Communications

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



CHAVACANO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
December 2010



- 1. General Statements
- 2. Query (over the phone)
- 3. Escort
- 4. Interviews
- 5. Press Conference
- 6. Crisis Communications

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
Presidio of Monterey, California



CHAVACANO
PUBLIC AFFAIRS
Language Survival Guide
December 2010



- 1. General Statements
- 2. Query (over the phone)
- 3. Escort
- 4. Interviews
- 5. Press Conference
- 6. Crisis Communications

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC

Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)

Presidio of Monterey, CA 93944

pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC

Continuing Education

LMDS-DLI@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC

Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)

Presidio of Monterey, CA 93944

pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC

Continuing Education

LMDS-DLI@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC

Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)

Presidio of Monterey, CA 93944

pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC

Continuing Education

LMDS-DLI@conus.army.mil

LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

Inquiries and feedback:

DLIFLC

Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)

Presidio of Monterey, CA 93944

pres.FamProject@conus.army.mil

Request for copies:

DLIFLC

Continuing Education

LMDS-DLI@conus.army.mil

PRONUNCIATION GUIDE FOR CHAVACANO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH

R	as in	saa <u>R</u> aa	or	pee <u>R</u> aaso
----------	-------	-----------------	----	-------------------

PRONUNCIATION GUIDE FOR CHAVACANO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH

R	as in	saa <u>R</u> aa	or	pee <u>R</u> aaso
----------	-------	-----------------	----	-------------------

PRONUNCIATION GUIDE FOR CHAVACANO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH

R	as in	saa <u>R</u> aa	or	pee <u>R</u> aaso
----------	-------	-----------------	----	-------------------

PRONUNCIATION GUIDE FOR CHAVACANO SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH

R	as in	saa <u>R</u> aa	or	pee <u>R</u> aaso
----------	-------	-----------------	----	-------------------

PART 1: GENERAL STATEMENTS

	English	Transliteration	Chavacano
1-1	Please wait for an interpreter.	poR paaboR ehspehRaa see kon taa ehntehRpRehtaa	Por pavor espera si con ta interpreta.
1-2	Please turn off your camera.	poR paaboR saaRaa deetooyoo kaamehRaa	Por pavor sara dituyu camera.
1-3	Please turn off your recorder.	poR paaboR saaRaa deetooyoo ReekooRdehR	Por pavor sara dituyu recorder.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	taa kee ehl koopeeyaa dee aatoon Reegoolaaseeyoonehs	Ta que el copia de atun regulaciones.

PART 1: GENERAL STATEMENTS

	English	Transliteration	Chavacano
1-1	Please wait for an interpreter.	poR paaboR ehspehRaa see kon taa ehntehRpRehtaa	Por pavor espera si con ta interpreta.
1-2	Please turn off your camera.	poR paaboR saaRaa deetooyoo kaamehRaa	Por pavor sara dituyu camera.
1-3	Please turn off your recorder.	poR paaboR saaRaa deetooyoo ReekooRdehR	Por pavor sara dituyu recorder.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	taa kee ehl koopeeyaa dee aatoon Reegoolaaseeyoonehs	Ta que el copia de atun regulaciones.

PART 1: GENERAL STATEMENTS

	English	Transliteration	Chavacano
1-1	Please wait for an interpreter.	poR paaboR ehspehRaa see kon taa ehntehRpRehtaa	Por pavor espera si con ta interpreta.
1-2	Please turn off your camera.	poR paaboR saaRaa deetooyoo kaamehRaa	Por pavor sara dituyu camera.
1-3	Please turn off your recorder.	poR paaboR saaRaa deetooyoo ReekooRdehR	Por pavor sara dituyu recorder.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	taa kee ehl koopeeyaa dee aatoon Reegoolaaseeyoonehs	Ta que el copia de atun regulaciones.

PART 1: GENERAL STATEMENTS

	English	Transliteration	Chavacano
1-1	Please wait for an interpreter.	poR paaboR ehspehRaa see kon taa ehntehRpRehtaa	Por pavor espera si con ta interpreta.
1-2	Please turn off your camera.	poR paaboR saaRaa deetooyoo kaamehRaa	Por pavor sara dituyu camera.
1-3	Please turn off your recorder.	poR paaboR saaRaa deetooyoo ReekooRdehR	Por pavor sara dituyu recorder.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	taa kee ehl koopeeyaa dee aatoon Reegoolaaseeyoonehs	Ta que el copia de atun regulaciones.

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	peeRmaa aakee see too kompeeRmaa seeghee naa Reegoolaaseeyoonehs	Pirma aqui se tu confirma sege na regulaciones.
1-6	This is not the public affairs office.	ehstey heendey opeeseeenaa dee aasoontoo poobleeko	Este hinde upisina de asunto publico.
1-7	I am not an official spokesperson.	yoo heendey ehl opeeseeyaalehs taa koombeeRsaa pehRsonaa	Yu hinde el opiciales ta combersa persona.
1-8	He does not wish to give an interview.	ehlee no kehRey taa daale oon ehntRaabeestaa	Elle no quere ta dale un entrevista.

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	peeRmaa aakee see too kompeeRmaa seeghee naa Reegoolaaseeyoonehs	Pirma aqui se tu confirma sege na regulaciones.
1-6	This is not the public affairs office.	ehstey heendey opeeseeenaa dee aasoontoo poobleeko	Este hinde upisina de asunto publico.
1-7	I am not an official spokesperson.	yoo heendey ehl opeeseeyaalehs taa koombeeRsaa pehRsonaa	Yu hinde el opiciales ta combersa persona.
1-8	He does not wish to give an interview.	ehlee no kehRey taa daale oon ehntRaabeestaa	Elle no quere ta dale un entrevista.

1

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	peeRmaa aakee see too kompeeRmaa seeghee naa Reegoolaaseeyoonehs	Pirma aqui se tu confirma sege na regulaciones.
1-6	This is not the public affairs office.	ehstey heendey opeeseeenaa dee aasoontoo poobleeko	Este hinde upisina de asunto publico.
1-7	I am not an official spokesperson.	yoo heendey ehl opeeseeyaalehs taa koombeeRsaa pehRsonaa	Yu hinde el opiciales ta combersa persona.
1-8	He does not wish to give an interview.	ehlee no kehRey taa daale oon ehntRaabeestaa	Elle no quere ta dale un entrevista.

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	peeRmaa aakee see too kompeeRmaa seeghee naa Reegoolaaseeyoonehs	Pirma aqui se tu confirma sege na regulaciones.
1-6	This is not the public affairs office.	ehstey heendey opeeseeenaa dee aasoontoo poobleeko	Este hinde upisina de asunto publico.
1-7	I am not an official spokesperson.	yoo heendey ehl opeeseeyaalehs taa koombeeRsaa pehRsonaa	Yu hinde el opiciales ta combersa persona.
1-8	He does not wish to give an interview.	ehlee no kehRey taa daale oon ehntRaabeestaa	Elle no quere ta dale un entrevista.

1

1

1-9	She does not wish to give an interview.	ehstaa no kehRey taa daaley oon eentRaabeestaa	Esta no querre ta dale un entravista.
1-10	Do not take photos here.	no maa saakaa ReetRaato aakee	No ma saca retrato aqui.
1-11	Do not take videos here.	no maa saakaa beedeeyos aakee	No ma saca videos aqui.
1-12	Do not take photos of this place.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey loogaaR	No ma saca retrato na di este lugar.
1-13	Do not take videos of this place.	no maa saakaa beedeeyo naa dee ehstey loogaaR	No ma saca video na di este lugar.

1-9	She does not wish to give an interview.	ehstaa no kehRey taa daaley oon eentRaabeestaa	Esta no querre ta dale un entravista.
1-10	Do not take photos here.	no maa saakaa ReetRaato aakee	No ma saca retrato aqui.
1-11	Do not take videos here.	no maa saakaa beedeeyos aakee	No ma saca videos aqui.
1-12	Do not take photos of this place.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey loogaaR	No ma saca retrato na di este lugar.
1-13	Do not take videos of this place.	no maa saakaa beedeeyo naa dee ehstey loogaaR	No ma saca video na di este lugar.

1-9	She does not wish to give an interview.	ehstaa no kehRey taa daaley oon eentRaabeestaa	Esta no querre ta dale un entravista.
1-10	Do not take photos here.	no maa saakaa ReetRaato aakee	No ma saca retrato aqui.
1-11	Do not take videos here.	no maa saakaa beedeeyos aakee	No ma saca videos aqui.
1-12	Do not take photos of this place.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey loogaaR	No ma saca retrato na di este lugar.
1-13	Do not take videos of this place.	no maa saakaa beedeeyo naa dee ehstey loogaaR	No ma saca video na di este lugar.

1-9	She does not wish to give an interview.	ehstaa no kehRey taa daaley oon eentRaabeestaa	Esta no querre ta dale un entravista.
1-10	Do not take photos here.	no maa saakaa ReetRaato aakee	No ma saca retrato aqui.
1-11	Do not take videos here.	no maa saakaa beedeeyos aakee	No ma saca videos aqui.
1-12	Do not take photos of this place.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey loogaaR	No ma saca retrato na di este lugar.
1-13	Do not take videos of this place.	no maa saakaa beedeeyo naa dee ehstey loogaaR	No ma saca video na di este lugar.

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey pehRaaso eekweepo	No ma saca retrato na di este peraso equipo.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	no maa saakaa beedeeyo naa ehstey peeRaaso eekweepo	No ma saca video na este peraso equipo.
1-16	You cannot enter this area now.	no pwehdey too ehntRaa naa dee ehstey loogaaR aa-oRaa	No puede tu entra na di este lugar ahora.

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey pehRaaso eekweepo	No ma saca retrato na di este peraso equipo.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	no maa saakaa beedeeyo naa ehstey peeRaaso eekweepo	No ma saca video na este peraso equipo.
1-16	You cannot enter this area now.	no pwehdey too ehntRaa naa dee ehstey loogaaR aa-oRaa	No puede tu entra na di este lugar ahora.

1

1

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey pehRaaso eekweepo	No ma saca retrato na di este peraso equipo.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	no maa saakaa beedeeyo naa ehstey peeRaaso eekweepo	No ma saca video na este peraso equipo.
1-16	You cannot enter this area now.	no pwehdey too ehntRaa naa dee ehstey loogaaR aa-oRaa	No puede tu entra na di este lugar ahora.

1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	no maa saakaa ReetRaato naa dee ehstey pehRaaso eekweepo	No ma saca retrato na di este peraso equipo.
1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	no maa saakaa beedeeyo naa ehstey peeRaaso eekweepo	No ma saca video na este peraso equipo.
1-16	You cannot enter this area now.	no pwehdey too ehntRaa naa dee ehstey loogaaR aa-oRaa	No puede tu entra na di este lugar ahora.

1

1

1-17	For security reasons, I cannot address this question.	paaRa naa seekooReedaad Raason, yoo no pwehdey konbehRsaa naa dee ehstey pReegoontaa	Para na seguridad rason, Yu no puede conversa na di este pregonta.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	no pwehdey yoo konbehRsaa kon ehstaa pReegoontaa haastaa akaaba aehl eenbehsteegaaseeyon	No puede yu conversa con esta pregunta hasta acava el investigacion.

1-17	For security reasons, I cannot address this question.	paaRa naa seekooReedaad Raason, yoo no pwehdey konbehRsaa naa dee ehstey pReegoontaa	Para na seguridad rason, Yu no puede conversa na di este pregonta.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	no pwehdey yoo konbehRsaa kon ehstaa pReegoontaa haastaa akaaba aehl eenbehsteegaaseeyon	No puede yu conversa con esta pregunta hasta acava el investigacion.

1-17	For security reasons, I cannot address this question.	paaRa naa seekooReedaad Raason, yoo no pwehdey konbehRsaa naa dee ehstey pReegoontaa	Para na seguridad rason, Yu no puede conversa na di este pregonta.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	no pwehdey yoo konbehRsaa kon ehstaa pReegoontaa haastaa akaaba aehl eenbehsteegaaseeyon	No puede yu conversa con esta pregunta hasta acava el investigacion.

1-17	For security reasons, I cannot address this question.	paaRa naa seekooReedaad Raason, yoo no pwehdey konbehRsaa naa dee ehstey pReegoontaa	Para na seguridad rason, Yu no puede conversa na di este pregonta.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	no pwehdey yoo konbehRsaa kon ehstaa pReegoontaa haastaa akaaba aehl eenbehsteegaaseeyon	No puede yu conversa con esta pregunta hasta acava el investigacion.

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	heendey keetaa deeskooteeR pehRssoonaalehs o pwehRsaa dee ekweepo kon ehstaa meedeyaa	Hinde quita discutir personales o fuerza de equipo con esta media.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	heendey keeta deeskooteeR ehl pootooRo opehRaaseeyoon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir el futuro operacion con el media.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR nookleeyaR opehRaaseeyon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir Nuclear operacion con el media.

1

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	heendey keetaa deeskooteeR pehRssoonaalehs o pwehRsaa dee ekweepo kon ehstaa meedeyaa	Hinde quita discutir personales o fuerza de equipo con esta media.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	heendey keeta deeskooteeR ehl pootooRo opehRaaseeyoon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir el futuro operacion con el media.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR nookleeyaR opehRaaseeyon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir Nuclear operacion con el media.

1

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	heendey keetaa deeskooteeR pehRssoonaalehs o pwehRsaa dee ekweepo kon ehstaa meedeyaa	Hinde quita discutir personales o fuerza de equipo con esta media.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	heendey keeta deeskooteeR ehl pootooRo opehRaaseeyoon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir el futuro operacion con el media.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR nookleeyaR opehRaaseeyon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir Nuclear operacion con el media.

1

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	heendey keetaa deeskooteeR pehRssoonaalehs o pwehRsaa dee ekweepo kon ehstaa meedeyaa	Hinde quita discutir personales o fuerza de equipo con esta media.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	heendey keeta deeskooteeR ehl pootooRo opehRaaseeyoon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir el futuro operacion con el media.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR nookleeyaR opehRaaseeyon kon ehl meedeyaa	Hinde quita discutir Nuclear operacion con el media.

1

1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR keemeeko opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir quimico operacion con el media.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR baayolojeekaal opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir bioligocal operacion con el meidia.
1-24	We do not have information on this subject.	no waay keetaa eenpoRmaaseeyon naa dee ehstey sohehto	No wai quita informacion na di este sujeto.

1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR keemeeko opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir quimico operacion con el media.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR baayolojeekaal opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir bioligocal operacion con el meidia.
1-24	We do not have information on this subject.	no waay keetaa eenpoRmaaseeyon naa dee ehstey sohehto	No wai quita informacion na di este sujeto.

1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR keemeeko opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir quimico operacion con el media.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR baayolojeekaal opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir bioligocal operacion con el meidia.
1-24	We do not have information on this subject.	no waay keetaa eenpoRmaaseeyon naa dee ehstey sohehto	No wai quita informacion na di este sujeto.

1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR keemeeko opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir quimico operacion con el media.
1-23	We do not discuss biological operations with the media.	heendey keetaa deeskooteeR baayolojeekaal opehRaaseeyon kon ehl meedeyya	Hinde quita discutir bioligocal operacion con el meidia.
1-24	We do not have information on this subject.	no waay keetaa eenpoRmaaseeyon naa dee ehstey sohehto	No wai quita informacion na di este sujeto.

1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	nombRey heendey pweedey leebeeRaaR see ehl Reelaateebo dee beekteema no waay aabeeso	Nombre hinde puede liberar si el relativo de victim a no wai aviso.
------	---	--	---

1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	nombRey heendey pweedey leebeeRaaR see ehl Reelaateebo dee beekteema no waay aabeeso	Nombre hinde puede liberar si el relativo de victim a no wai aviso.
------	---	--	---

1

1

1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	nombRey heendey pweedey leebeeRaaR see ehl Reelaateebo dee beekteema no waay aabeeso	Nombre hinde puede liberar si el relativo de victim a no wai aviso.
------	---	--	---

1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	nombRey heendey pweedey leebeeRaaR see ehl Reelaateebo dee beekteema no waay aabeeso	Nombre hinde puede liberar si el relativo de victim a no wai aviso.
------	---	--	---

1

1

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ehstaa ehs ___ poobleeko aasoonto opeeseenaa	Esta es ___ publico asunto oficina.
2-2	This is not the public affairs office.	ehstaa ehs no ehl poobleeko aasoonto opeeseena	Esta es no el publico asunto oficina.
2-3	What is your name?	kosaa too yoo nombRey?	Cosa tu yu nombre?
2-4	What media organization do you represent?	kosaa meedeeya oRgaaneesaaseeyon too yaa ReepRehsehtaa?	Cosa media organizacion tu ya representa?

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ehstaa ehs ___ poobleeko aasoonto opeeseenaa	Esta es ___ publico asunto oficina.
2-2	This is not the public affairs office.	ehstaa ehs no ehl poobleeko aasoonto opeeseena	Esta es no el publico asunto oficina.
2-3	What is your name?	kosaa too yoo nombRey?	Cosa tu yu nombre?
2-4	What media organization do you represent?	kosaa meedeeya oRgaaneesaaseeyon too yaa ReepRehsehtaa?	Cosa media organizacion tu ya representa?

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ehstaa ehs ___ poobleeko aasoonto opeeseenaa	Esta es ___ publico asunto oficina.
2-2	This is not the public affairs office.	ehstaa ehs no ehl poobleeko aasoonto opeeseena	Esta es no el publico asunto oficina.
2-3	What is your name?	kosaa too yoo nombRey?	Cosa tu yu nombre?
2-4	What media organization do you represent?	kosaa meedeeya oRgaaneesaaseeyon too yaa ReepRehsehtaa?	Cosa media organizacion tu ya representa?

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ehstaa ehs ___ poobleeko aasoonto opeeseenaa	Esta es ___ publico asunto oficina.
2-2	This is not the public affairs office.	ehstaa ehs no ehl poobleeko aasoonto opeeseena	Esta es no el publico asunto oficina.
2-3	What is your name?	kosaa too yoo nombRey?	Cosa tu yu nombre?
2-4	What media organization do you represent?	kosaa meedeeya oRgaaneesaaseeyon too yaa ReepRehsehtaa?	Cosa media organizacion tu ya representa?

2-5	Where is your organization based?	dondey ehl deetooyoo baasey dee oRgaaneesaaseeyon?	Donde el dituyu base de organizacion?
2-6	What is your publication?	kosaa ehl deetooyoo poobleekaaseeyon?	Cosa el dituyu publicacion?
2-7	What is your program?	kosaa ehl deetooyoo pRogRaamaa?	Cosa dituyu programa?
2-8	What is the subject of this article?	kosaa ehl sooheeto dee ehstey aaRteekoolo?	Cosa el sujeto de este articulo?
2-9	What is your question?	kosaa too taa pReegoontaa?	Cosa tu ta pregunta?

2-5	Where is your organization based?	dondey ehl deetooyoo baasey dee oRgaaneesaaseeyon?	Donde el dituyu base de organizacion?
2-6	What is your publication?	kosaa ehl deetooyoo poobleekaaseeyon?	Cosa el dituyu publicacion?
2-7	What is your program?	kosaa ehl deetooyoo pRogRaamaa?	Cosa dituyu programa?
2-8	What is the subject of this article?	kosaa ehl sooheeto dee ehstey aaRteekoolo?	Cosa el sujeto de este articulo?
2-9	What is your question?	kosaa too taa pReegoontaa?	Cosa tu ta pregunta?

2

2-5	Where is your organization based?	dondey ehl deetooyoo baasey dee oRgaaneesaaseeyon?	Donde el dituyu base de organizacion?
2-6	What is your publication?	kosaa ehl deetooyoo poobleekaaseeyon?	Cosa el dituyu publicacion?
2-7	What is your program?	kosaa ehl deetooyoo pRogRaamaa?	Cosa dituyu programa?
2-8	What is the subject of this article?	kosaa ehl sooheeto dee ehstey aaRteekoolo?	Cosa el sujeto de este articulo?
2-9	What is your question?	kosaa too taa pReegoontaa?	Cosa tu ta pregunta?

2-5	Where is your organization based?	dondey ehl deetooyoo baasey dee oRgaaneesaaseeyon?	Donde el dituyu base de organizacion?
2-6	What is your publication?	kosaa ehl deetooyoo poobleekaaseeyon?	Cosa el dituyu publicacion?
2-7	What is your program?	kosaa ehl deetooyoo pRogRaamaa?	Cosa dituyu programa?
2-8	What is the subject of this article?	kosaa ehl sooheeto dee ehstey aaRteekoolo?	Cosa el sujeto de este articulo?
2-9	What is your question?	kosaa too taa pReegoontaa?	Cosa tu ta pregunta?

2

2-10	Could you please ask the question in a different way?	pwehdey too poR paaboR aablaa ehl taa pReegoontaa naa dee otRo maanyehRaa?	Puede tu por favor abla el ta prigunta na di utro manera?
2-11	Could you please use simpler language?	pwehdey too poR paaboR oosaa seemplehmehntey leeng-gwaahay?	Puede tu por favor usa simplimente lenguaje?
2-12	What is your deadline?	kosaa ehl deetooyoo peecha?	Cosa el dituyu fecha?
2-13	Tomorrow	maanyaana	Maniana
2-14	In two days	naa dos deeyaas	Na dos dias
2-15	In three days	naa tRehs deeyaas	Na tres dias

2-10	Could you please ask the question in a different way?	pwehdey too poR paaboR aablaa ehl taa pReegoontaa naa dee otRo maanyehRaa?	Puede tu por favor abla el ta prigunta na di utro manera?
2-11	Could you please use simpler language?	pwehdey too poR paaboR oosaa seemplehmehntey leeng-gwaahay?	Puede tu por favor usa simplimente lenguaje?
2-12	What is your deadline?	kosaa ehl deetooyoo peecha?	Cosa el dituyu fecha?
2-13	Tomorrow	maanyaana	Maniana
2-14	In two days	naa dos deeyaas	Na dos dias
2-15	In three days	naa tRehs deeyaas	Na tres dias

2-10	Could you please ask the question in a different way?	pwehdey too poR paaboR aablaa ehl taa pReegoontaa naa dee otRo maanyehRaa?	Puede tu por favor abla el ta prigunta na di utro manera?
2-11	Could you please use simpler language?	pwehdey too poR paaboR oosaa seemplehmehntey leeng-gwaahay?	Puede tu por favor usa simplimente lenguaje?
2-12	What is your deadline?	kosaa ehl deetooyoo peecha?	Cosa el dituyu fecha?
2-13	Tomorrow	maanyaana	Maniana
2-14	In two days	naa dos deeyaas	Na dos dias
2-15	In three days	naa tRehs deeyaas	Na tres dias

2-10	Could you please ask the question in a different way?	pwehdey too poR paaboR aablaa ehl taa pReegoontaa naa dee otRo maanyehRaa?	Puede tu por favor abla el ta prigunta na di utro manera?
2-11	Could you please use simpler language?	pwehdey too poR paaboR oosaa seemplehmehntey leeng-gwaahay?	Puede tu por favor usa simplimente lenguaje?
2-12	What is your deadline?	kosaa ehl deetooyoo peecha?	Cosa el dituyu fecha?
2-13	Tomorrow	maanyaana	Maniana
2-14	In two days	naa dos deeyaas	Na dos dias
2-15	In three days	naa tRehs deeyaas	Na tres dias

2-16	Next week	otRo seemaanaa	Otro semana
2-17	Next month	otRo mehs	Otro mes
2-18	What is your phone number?	kosaa ehl deetoooyoo tehlehpone noomehRo?	Cosa el dituyu telefono numero?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	oono, dos, tRehs, kwaatRo, seeng-ko, saa-ees, seeyehtey, ocho, noowehbey, deeyehs	uno, dos, tres, cuatro, cinco, seis, seite, ocho, nueve, diez

2-16	Next week	otRo seemaanaa	Otro semana
2-17	Next month	otRo mehs	Otro mes
2-18	What is your phone number?	kosaa ehl deetoooyoo tehlehpone noomehRo?	Cosa el dituyu telefono numero?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	oono, dos, tRehs, kwaatRo, seeng-ko, saa-ees, seeyehtey, ocho, noowehbey, deeyehs	uno, dos, tres, cuatro, cinco, seis, seite, ocho, nueve, diez

2

2

2-16	Next week	otRo seemaanaa	Otro semana
2-17	Next month	otRo mehs	Otro mes
2-18	What is your phone number?	kosaa ehl deetoooyoo tehlehpone noomehRo?	Cosa el dituyu telefono numero?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	oono, dos, tRehs, kwaatRo, seeng-ko, saa-ees, seeyehtey, ocho, noowehbey, deeyehs	uno, dos, tres, cuatro, cinco, seis, seite, ocho, nueve, diez

2-16	Next week	otRo seemaanaa	Otro semana
2-17	Next month	otRo mehs	Otro mes
2-18	What is your phone number?	kosaa ehl deetoooyoo tehlehpone noomehRo?	Cosa el dituyu telefono numero?
2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	oono, dos, tRehs, kwaatRo, seeng-ko, saa-ees, seeyehtey, ocho, noowehbey, deeyehs	uno, dos, tres, cuatro, cinco, seis, seite, ocho, nueve, diez

2

2

2-20	Please say one number at a time.	poR paaboR haablaa oon noomehRo kaadaa oon naa bee眼ehs	Por favor habla un numero cada un na ves.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	oon pReensa leebehRaa naa ehstaa sooheeto ehstaa taa pRehpaaRaa	Un prensa libera na esta sujeto esta ta prepara.
2-22	There will be a press conference on that subject.	taa cheeyehney pRehnsaa konpehReenseeya naa ehstey sooheeto	Ta tiene prensa conferencia na este sujeto.

2-20	Please say one number at a time.	poR paaboR haablaa oon noomehRo kaadaa oon naa bee眼ehs	Por favor habla un numero cada un na ves.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	oon pReensa leebehRaa naa ehstaa sooheeto ehstaa taa pRehpaaRaa	Un prensa libera na esta sujeto esta ta prepara.
2-22	There will be a press conference on that subject.	taa cheeyehney pRehnsaa konpehReenseeya naa ehstey sooheeto	Ta tiene prensa conferencia na este sujeto.

2-20	Please say one number at a time.	poR paaboR haablaa oon noomehRo kaadaa oon naa bee眼ehs	Por favor habla un numero cada un na ves.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	oon pReensa leebehRaa naa ehstaa sooheeto ehstaa taa pRehpaaRaa	Un prensa libera na esta sujeto esta ta prepara.
2-22	There will be a press conference on that subject.	taa cheeyehney pRehnsaa konpehReenseeya naa ehstey sooheeto	Ta tiene prensa conferencia na este sujeto.

2-20	Please say one number at a time.	poR paaboR haablaa oon noomehRo kaadaa oon naa bee眼ehs	Por favor habla un numero cada un na ves.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	oon pReensa leebehRaa naa ehstaa sooheeto ehstaa taa pRehpaaRaa	Un prensa libera na esta sujeto esta ta prepara.
2-22	There will be a press conference on that subject.	taa cheeyehney pRehnsaa konpehReenseeya naa ehstey sooheeto	Ta tiene prensa conferencia na este sujeto.

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	ehl oRaas dee pReensaa leebehRaa noowaay paa taa deeseedaa	El oras de prensa libera nowai pa ta decida.
------	--	--	--

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	ehl oRaas dee pReensaa leebehRaa noowaay paa taa deeseedaa	El oras de prensa libera nowai pa ta decida.
------	--	--	--

2

2

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	ehl oRaas dee pReensaa leebehRaa noowaay paa taa deeseedaa	El oras de prensa libera nowai pa ta decida.
------	--	--	--

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	ehl oRaas dee pReensaa leebehRaa noowaay paa taa deeseedaa	El oras de prensa libera nowai pa ta decida.
------	--	--	--

2

2

PART 3: ESCORT

3-1	Wear this badge where it can be seen.	oosa kon ehstey chaapaa ondeh poowehdeh meeRaa	Usa con este chapa donde puede mira.
3-2	Leave your camera with this person.	dehaa ehl deetoooyoo kaameeRa kon ehstey peeRsoona	Deja el dituyu camera con este persona.
3-3	Leave your cell phone with this person.	dehaa too seelyaa tehlehpone kon ehstey pehRsonaa	Deja tu cella telefono con este persona.
3-4	I am your escort.	yoo ehl deetoooyoo eeskoltaa	Yu el dituyu escolta.

PART 3: ESCORT

3-1	Wear this badge where it can be seen.	oosa kon ehstey chaapaa ondeh poowehdeh meeRaa	Usa con este chapa donde puede mira.
3-2	Leave your camera with this person.	dehaa ehl deetoooyoo kaameeRa kon ehstey peeRsoona	Deja el dituyu camera con este persona.
3-3	Leave your cell phone with this person.	dehaa too seelyaa tehlehpone kon ehstey pehRsonaa	Deja tu cella telefono con este persona.
3-4	I am your escort.	yoo ehl deetoooyoo eeskoltaa	Yu el dituyu escolta.

PART 3: ESCORT

3-1	Wear this badge where it can be seen.	oosa kon ehstey chaapaa ondeh poowehdeh meeRaa	Usa con este chapa donde puede mira.
3-2	Leave your camera with this person.	dehaa ehl deetoooyoo kaameeRa kon ehstey peeRsoona	Deja el dituyu camera con este persona.
3-3	Leave your cell phone with this person.	dehaa too seelyaa tehlehpone kon ehstey pehRsonaa	Deja tu cella telefono con este persona.
3-4	I am your escort.	yoo ehl deetoooyoo eeskoltaa	Yu el dituyu escolta.

PART 3: ESCORT

3-1	Wear this badge where it can be seen.	oosa kon ehstey chaapaa ondeh poowehdeh meeRaa	Usa con este chapa donde puede mira.
3-2	Leave your camera with this person.	dehaa ehl deetoooyoo kaameeRa kon ehstey peeRsoona	Deja el dituyu camera con este persona.
3-3	Leave your cell phone with this person.	dehaa too seelyaa tehlehpone kon ehstey pehRsonaa	Deja tu cella telefono con este persona.
3-4	I am your escort.	yoo ehl deetoooyoo eeskoltaa	Yu el dituyu escolta.

3-5	He is your escort.	ehley ehl deetooyoo eeskoltaa	Ele el dituyu escolta.
3-6	She is your escort.	ehlyaa ehl deetooyoo eeskoltaa	Ella el dituyu escolta.
3-7	Stay within ____ meters of me at all times.	kehdaa dehntRo ____ mehtRos sehRkaa komeego todos teeyehmpos	Queda dentro ____ metros cerca comigo todos tiempos.
3-8	Follow her	seeghee kon ehlala	Sege con ella
3-9	Follow him	seeghee kon ehlee	Sege con elle
3-10	Follow me	seeghee komeego	Sege comigo

3

3-5	He is your escort.	ehley ehl deetooyoo eeskoltaa	Ele el dituyu escolta.
3-6	She is your escort.	ehlyaa ehl deetooyoo eeskoltaa	Ella el dituyu escolta.
3-7	Stay within ____ meters of me at all times.	kehdaa dehntRo ____ mehtRos sehRkaa komeego todos teeyehmpos	Queda dentro ____ metros cerca comigo todos tiempos.
3-8	Follow her	seeghee kon ehlala	Sege con ella
3-9	Follow him	seeghee kon ehlee	Sege con elle
3-10	Follow me	seeghee komeego	Sege comigo

3

3-5	He is your escort.	ehley ehl deetooyoo eeskoltaa	Ele el dituyu escolta.
3-6	She is your escort.	ehlyaa ehl deetooyoo eeskoltaa	Ella el dituyu escolta.
3-7	Stay within ____ meters of me at all times.	kehdaa dehntRo ____ mehtRos sehRkaa komeego todos teeyehmpos	Queda dentro ____ metros cerca comigo todos tiempos.
3-8	Follow her	seeghee kon ehlala	Sege con ella
3-9	Follow him	seeghee kon ehlee	Sege con elle
3-10	Follow me	seeghee komeego	Sege comigo

3

3-5	He is your escort.	ehley ehl deetooyoo eeskoltaa	Ele el dituyu escolta.
3-6	She is your escort.	ehlyaa ehl deetooyoo eeskoltaa	Ella el dituyu escolta.
3-7	Stay within ____ meters of me at all times.	kehdaa dehntRo ____ mehtRos sehRkaa komeego todos teeyehmpos	Queda dentro ____ metros cerca comigo todos tiempos.
3-8	Follow her	seeghee kon ehlala	Sege con ella
3-9	Follow him	seeghee kon ehlee	Sege con elle
3-10	Follow me	seeghee komeego	Sege comigo

3

3-11	Follow them	seegee kaaneelaa	Sege canila
3-12	You will ride with me in that vehicle.	eembaaRkaa too paatee yoo aalyaa naa beyheekoolo	Embarca tu pati yu alla na vehiculo.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	eembaaRkaa too kaanaamon naa dee ehstey beyheekoolo	Embarca tu canamon na de este vehiculo.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	eembaaRkaa too kon ehstaa naa dee ehstoy beyheekoolo	Embarca tu con esta na de estoy vehiculo.
3-15	You will ride with her.	eembaaRkaa too kon ehlyaa	Embarca tu con ella.

3-11	Follow them	seegee kaaneelaa	Sege canila
3-12	You will ride with me in that vehicle.	eembaaRkaa too paatee yoo aalyaa naa beyheekoolo	Embarca tu pati yu alla na vehiculo.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	eembaaRkaa too kaanaamon naa dee ehstey beyheekoolo	Embarca tu canamon na de este vehiculo.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	eembaaRkaa too kon ehstaa naa dee ehstoy beyheekoolo	Embarca tu con esta na de estoy vehiculo.
3-15	You will ride with her.	eembaaRkaa too kon ehlyaa	Embarca tu con ella.

3-11	Follow them	seegee kaaneelaa	Sege canila
3-12	You will ride with me in that vehicle.	eembaaRkaa too paatee yoo aalyaa naa beyheekoolo	Embarca tu pati yu alla na vehiculo.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	eembaaRkaa too kaanaamon naa dee ehstey beyheekoolo	Embarca tu canamon na de este vehiculo.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	eembaaRkaa too kon ehstaa naa dee ehstoy beyheekoolo	Embarca tu con esta na de estoy vehiculo.
3-15	You will ride with her.	eembaaRkaa too kon ehlyaa	Embarca tu con ella.

3-11	Follow them	seegee kaaneelaa	Sege canila
3-12	You will ride with me in that vehicle.	eembaaRkaa too paatee yoo aalyaa naa beyheekoolo	Embarca tu pati yu alla na vehiculo.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	eembaaRkaa too kaanaamon naa dee ehstey beyheekoolo	Embarca tu canamon na de este vehiculo.
3-14	You will ride with him in that vehicle.	eembaaRkaa too kon ehstaa naa dee ehstoy beyheekoolo	Embarca tu con esta na de estoy vehiculo.
3-15	You will ride with her.	eembaaRkaa too kon ehlyaa	Embarca tu con ella.

3-16	You will ride with them.	eembaaRkaa too kaaneelaa	Embarca tu canila.
3-17	Keep your helmet on.	eechaa deetoooyoo koskaa	Echa dituyu cosca.
3-18	Keep your seat belt on.	eechaa deetoooyoo seentooRon dee seelyaa	Echa dituyu cinturon de silla.
3-19	Keep the window closed.	aasey saaRaado ehl beentaanaa	Ase sarado el bintana.

3

3-16	You will ride with them.	eembaaRkaa too kaaneelaa	Embarca tu canila.
3-17	Keep your helmet on.	eechaa deetoooyoo koskaa	Echa dituyu cosca.
3-18	Keep your seat belt on.	eechaa deetoooyoo seentooRon dee seelyaa	Echa dituyu cinturon de silla.
3-19	Keep the window closed.	aasey saaRaado ehl beentaanaa	Ase sarado el bintana.

3

3-16	You will ride with them.	eembaaRkaa too kaaneelaa	Embarca tu canila.
3-17	Keep your helmet on.	eechaa deetoooyoo koskaa	Echa dituyu cosca.
3-18	Keep your seat belt on.	eechaa deetoooyoo seentooRon dee seelyaa	Echa dituyu cinturon de silla.
3-19	Keep the window closed.	aasey saaRaado ehl beentaanaa	Ase sarado el bintana.

3

3-16	You will ride with them.	eembaaRkaa too kaaneelaa	Embarca tu canila.
3-17	Keep your helmet on.	eechaa deetoooyoo koskaa	Echa dituyu cosca.
3-18	Keep your seat belt on.	eechaa deetoooyoo seentooRon dee seelyaa	Echa dituyu cinturon de silla.
3-19	Keep the window closed.	aasey saaRaado ehl beentaanaa	Ase sarado el bintana.

3

PART 4: INTERVIEWS

4-1	I do not wish to give an interview.	yoo no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Yu no quere dale un entrevista.
4-2	He does not wish to give an interview.	ehley no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Elle no quere dale un entrevista.
4-3	She does not wish to give an interview.	ehlaa no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Ella no quere dale un entrevista.
4-4	I am not qualified to answer that question.	yoo heendey kwaaleepeekaa paaRa kontehstaa kon aakehl taa pReegoontaa	Yu hinde qualifica para contesta con aquel ta pregunta.

PART 4: INTERVIEWS

4-1	I do not wish to give an interview.	yoo no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Yu no quere dale un entrevista.
4-2	He does not wish to give an interview.	ehley no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Elle no quere dale un entrevista.
4-3	She does not wish to give an interview.	ehlaa no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Ella no quere dale un entrevista.
4-4	I am not qualified to answer that question.	yoo heendey kwaaleepeekaa paaRa kontehstaa kon aakehl taa pReegoontaa	Yu hinde qualifica para contesta con aquel ta pregunta.

PART 4: INTERVIEWS

4-1	I do not wish to give an interview.	yoo no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Yu no quere dale un entrevista.
4-2	He does not wish to give an interview.	ehley no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Elle no quere dale un entrevista.
4-3	She does not wish to give an interview.	ehlaa no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Ella no quere dale un entrevista.
4-4	I am not qualified to answer that question.	yoo heendey kwaaleepeekaa paaRa kontehstaa kon aakehl taa pReegoontaa	Yu hinde qualifica para contesta con aquel ta pregunta.

PART 4: INTERVIEWS

4-1	I do not wish to give an interview.	yoo no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Yu no quere dale un entrevista.
4-2	He does not wish to give an interview.	ehley no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Elle no quere dale un entrevista.
4-3	She does not wish to give an interview.	ehlaa no kehRey daaley oon ehntReebeestaa	Ella no quere dale un entrevista.
4-4	I am not qualified to answer that question.	yoo heendey kwaaleepeekaa paaRa kontehstaa kon aakehl taa pReegoontaa	Yu hinde qualifica para contesta con aquel ta pregunta.

4-9	I will not answer this question.	yoo no kehRey kontehsta kon ehstey taa pReegoontaa	Yu no quiere contesta con este ta pregunta.
4-10	I have no answer at this time.	yoo nowaay taa kontehstaa ehstey oRaas	Yu nowai ta contesta este horas.
4-11	I would like to stop this interview.	yoo kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Yu quiere para na este entrevista.
4-12	She would like to stop this interview.	ehlaa kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Ella quiere para na este entrevista.

4-9	I will not answer this question.	yoo no kehRey kontehsta kon ehstey taa pReegoontaa	Yu no quiere contesta con este ta pregunta.
4-10	I have no answer at this time.	yoo nowaay taa kontehstaa ehstey oRaas	Yu nowai ta contesta este horas.
4-11	I would like to stop this interview.	yoo kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Yu quiere para na este entrevista.
4-12	She would like to stop this interview.	ehlaa kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Ella quiere para na este entrevista.

4-9	I will not answer this question.	yoo no kehRey kontehsta kon ehstey taa pReegoontaa	Yu no quiere contesta con este ta pregunta.
4-10	I have no answer at this time.	yoo nowaay taa kontehstaa ehstey oRaas	Yu nowai ta contesta este horas.
4-11	I would like to stop this interview.	yoo kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Yu quiere para na este entrevista.
4-12	She would like to stop this interview.	ehlaa kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Ella quiere para na este entrevista.

4-9	I will not answer this question.	yoo no kehRey kontehsta kon ehstey taa pReegoontaa	Yu no quiere contesta con este ta pregunta.
4-10	I have no answer at this time.	yoo nowaay taa kontehstaa ehstey oRaas	Yu nowai ta contesta este horas.
4-11	I would like to stop this interview.	yoo kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Yu quiere para na este entrevista.
4-12	She would like to stop this interview.	ehlaa kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Ella quiere para na este entrevista.

4-13	He would like to stop this interview.	ehlee kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Elle quere para na este entrevista.
4-14	No comment.	nowaay komeentaaReeyo	Nowai comentario.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	pwehdey too poR paaboR maan pReegoontaa naa ehstey seempleepeeka leengwaahay?	Puede tu por favor man pregunta na esta simplifica lenguaje?
4-16	This interview is over.	ehstey ehntReebeestaa kaabaaw yaa	Este entrevista cavao ya.

4

4-13	He would like to stop this interview.	ehlee kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Elle quere para na este entrevista.
4-14	No comment.	nowaay komeentaaReeyo	Nowai comentario.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	pwehdey too poR paaboR maan pReegoontaa naa ehstey seempleepeeka leengwaahay?	Puede tu por favor man pregunta na esta simplifica lenguaje?
4-16	This interview is over.	ehstey ehntReebeestaa kaabaaw yaa	Este entrevista cavao ya.

4

4-13	He would like to stop this interview.	ehlee kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Elle quere para na este entrevista.
4-14	No comment.	nowaay komeentaaReeyo	Nowai comentario.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	pwehdey too poR paaboR maan pReegoontaa naa ehstey seempleepeeka leengwaahay?	Puede tu por favor man pregunta na esta simplifica lenguaje?
4-16	This interview is over.	ehstey ehntReebeestaa kaabaaw yaa	Este entrevista cavao ya.

4

4-13	He would like to stop this interview.	ehlee kehRey paaRa naa ehstey ehntReebeestaa	Elle quere para na este entrevista.
4-14	No comment.	nowaay komeentaaReeyo	Nowai comentario.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	pwehdey too poR paaboR maan pReegoontaa naa ehstey seempleepeeka leengwaahay?	Puede tu por favor man pregunta na esta simplifica lenguaje?
4-16	This interview is over.	ehstey ehntReebeestaa kaabaaw yaa	Este entrevista cavao ya.

4

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1	___ will be here soon.	___ lyeegaa kaamee pRonto aakee	___ llega cami pronto aqui.
5-2	I will call on you to speak.	lyamaa yoo konteego paaRa kombehRsaa	Llema yu contigo para conversa.
5-3	He will call on you to speak.	ehlyeh lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Elle llema contigo para conversa.
5-4	She will call on you to speak.	ehlyaa lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Ella llema contigo para conversa.

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1	___ will be here soon.	___ lyeegaa kaamee pRonto aakee	___ llega cami pronto aqui.
5-2	I will call on you to speak.	lyamaa yoo konteego paaRa kombehRsaa	Llema yu contigo para conversa.
5-3	He will call on you to speak.	ehlyeh lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Elle llema contigo para conversa.
5-4	She will call on you to speak.	ehlyaa lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Ella llema contigo para conversa.

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1	___ will be here soon.	___ lyeegaa kaamee pRonto aakee	___ llega cami pronto aqui.
5-2	I will call on you to speak.	lyamaa yoo konteego paaRa kombehRsaa	Llema yu contigo para conversa.
5-3	He will call on you to speak.	ehlyeh lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Elle llema contigo para conversa.
5-4	She will call on you to speak.	ehlyaa lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Ella llema contigo para conversa.

PART 5: PRESS CONFERENCE

5-1	___ will be here soon.	___ lyeegaa kaamee pRonto aakee	___ llega cami pronto aqui.
5-2	I will call on you to speak.	lyamaa yoo konteego paaRa kombehRsaa	Llema yu contigo para conversa.
5-3	He will call on you to speak.	ehlyeh lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Elle llema contigo para conversa.
5-4	She will call on you to speak.	ehlyaa lyaamaa konteego paaRa kombehRsaa	Ella llema contigo para conversa.

5-5	Please ask only one question each time you are called on.	poR paaboR aasey laang oono pRehgoontaa kaadaa teeyehmpo see lyaamaa konteego	Por favor ase lang uno pregunta cada tiempo si llema contigo.
5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	pwehdey too seegooRo aaseh oono pRehgoontaa paaRa see kyehn naa ehstey taa pRehgoontaa see too teeyehmpo yaa	Puede tu siguro ase uno pregunta para seguina esta ta pregunta si tu tiempo ya.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee too taa pRehgoontaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tu ta pregunta.

5

5-5	Please ask only one question each time you are called on.	poR paaboR aasey laang oono pRehgoontaa kaadaa teeyehmpo see lyaamaa konteego	Por favor ase lang uno pregunta cada tiempo si llema contigo.
5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	pwehdey too seegooRo aaseh oono pRehgoontaa paaRa see kyehn naa ehstey taa pRehgoontaa see too teeyehmpo yaa	Puede tu siguro ase uno pregunta para seguina esta ta pregunta si tu tiempo ya.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee too taa pRehgoontaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tu ta pregunta.

5

5-5	Please ask only one question each time you are called on.	poR paaboR aasey laang oono pRehgoontaa kaadaa teeyehmpo see lyaamaa konteego	Por favor ase lang uno pregunta cada tiempo si llema contigo.
5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	pwehdey too seegooRo aaseh oono pRehgoontaa paaRa see kyehn naa ehstey taa pRehgoontaa see too teeyehmpo yaa	Puede tu siguro ase uno pregunta para seguina esta ta pregunta si tu tiempo ya.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee too taa pRehgoontaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tu ta pregunta.

5

5-5	Please ask only one question each time you are called on.	poR paaboR aasey laang oono pRehgoontaa kaadaa teeyehmpo see lyaamaa konteego	Por favor ase lang uno pregunta cada tiempo si llema contigo.
5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	pwehdey too seegooRo aaseh oono pRehgoontaa paaRa see kyehn naa ehstey taa pRehgoontaa see too teeyehmpo yaa	Puede tu siguro ase uno pregunta para seguina esta ta pregunta si tu tiempo ya.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee too taa pRehgoontaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tu ta pregunta.

5

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee tooyoo taa kontehstaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tuyu ta contesta.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	ehstaa ehs seepaaRtaa pReegoontaadaa seegooRo cheeyehney teeyehmpo paaRa deeskooRsso ehs looweego oon Raato	Esta es separa preguntada; Siguro tiene tiempo para discurso es luego unrato.
5-10	We ran out of time.	nowaay maas teeyehmpo paaRa kaanaaton	Nowai mas tiempo para canaton.

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee tooyoo taa kontehstaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tuyu ta contesta.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	ehstaa ehs seepaaRtaa pReegoontaadaa seegooRo cheeyehney teeyehmpo paaRa deeskooRsso ehs looweego oon Raato	Esta es separa preguntada; Siguro tiene tiempo para discurso es luego unrato.
5-10	We ran out of time.	nowaay maas teeyehmpo paaRa kaanaaton	Nowai mas tiempo para canaton.

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee tooyoo taa kontehstaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tuyu ta contesta.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	ehstaa ehs seepaaRtaa pReegoontaadaa seegooRo cheeyehney teeyehmpo paaRa deeskooRsso ehs looweego oon Raato	Esta es separa preguntada; Siguro tiene tiempo para discurso es luego unrato.
5-10	We ran out of time.	nowaay maas teeyehmpo paaRa kaanaaton	Nowai mas tiempo para canaton.

5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	poR paaboR ehspehRaa naa taa eentehRpRehtaa paaRa tRoodeesee tooyoo taa kontehstaa	Por favor espera na ta enterpreta para traduci tuyu ta contesta.
5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	ehstaa ehs seepaaRtaa pReegoontaadaa seegooRo cheeyehney teeyehmpo paaRa deeskooRsso ehs looweego oon Raato	Esta es separa preguntada; Siguro tiene tiempo para discurso es luego unrato.
5-10	We ran out of time.	nowaay maas teeyehmpo paaRa kaanaaton	Nowai mas tiempo para canaton.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	see yaa pRoomeesa yoo eenpooRmaseeyon, maanseegooRo daaley too yoo kontaakto eenpooRmaseeyon koomeego	Si ya promisa yu informacion, mansigura dale tu yu contacto informacion comigo.
5-14	Another session will take place later today.	otRo seesyon taa aaseh oon Raateetoo ehstey deeya	Otro secion ta ase un ratitu es te dia.
5-15	Thanks for your cooperation.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo ko-opehRaseeyon	Gracias para na tuyu cooperacion.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	see yaa pRoomeesa yoo eenpooRmaseeyon, maanseegooRo daaley too yoo kontaakto eenpooRmaseeyon koomeego	Si ya promisa yu informacion, mansigura dale tu yu contacto informacion comigo.
5-14	Another session will take place later today.	otRo seesyon taa aaseh oon Raateetoo ehstey deeya	Otro secion ta ase un ratitu es te dia.
5-15	Thanks for your cooperation.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo ko-opehRaseeyon	Gracias para na tuyu cooperacion.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	see yaa pRoomeesa yoo eenpooRmaseeyon, maanseegooRo daaley too yoo kontaakto eenpooRmaseeyon koomeego	Si ya promisa yu informacion, mansigura dale tu yu contacto informacion comigo.
5-14	Another session will take place later today.	otRo seesyon taa aaseh oon Raateetoo ehstey deeya	Otro secion ta ase un ratitu es te dia.
5-15	Thanks for your cooperation.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo ko-opehRaseeyon	Gracias para na tuyu cooperacion.

5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	see yaa pRoomeesa yoo eenpooRmaseeyon, maanseegooRo daaley too yoo kontaakto eenpooRmaseeyon koomeego	Si ya promisa yu informacion, mansigura dale tu yu contacto informacion comigo.
5-14	Another session will take place later today.	otRo seesyon taa aaseh oon Raateetoo ehstey deeya	Otro secion ta ase un ratitu es te dia.
5-15	Thanks for your cooperation.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo ko-opehRaseeyon	Gracias para na tuyu cooperacion.

5-16	Thanks for your understanding.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo kompRehnseebo	Gracias para na tuyu comprensivo.
------	--------------------------------	--	-----------------------------------

5-16	Thanks for your understanding.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo kompRehnseebo	Gracias para na tuyu comprensivo.
------	--------------------------------	--	-----------------------------------

5

5

5-16	Thanks for your understanding.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo kompRehnseebo	Gracias para na tuyu comprensivo.
------	--------------------------------	--	-----------------------------------

5-16	Thanks for your understanding.	gRaaseeyaas paaRa naa tooyoo kompRehnseebo	Gracias para na tuyu comprensivo.
------	--------------------------------	--	-----------------------------------

5

5

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS

6-1	I am not an official spokesperson.	yoo no ehs oopeeseyaaalehs paaRa kombehRsaa	Yu no es oficiales para conversa.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	poR paaboR ehspehRaa naa ehl poobleeko aasoontoo RepRensenteebo	Por favor espera na el publico asunto representativo.
6-3	I can only tell you what I know.	yoo pwehdey laang aablaa konteego kosaa yoo saabeh	Yu puede lang abla contigo cosa yu sabe.
6-4	The situation is under control.	ehl seetoowaaseeyon ehs kontRolaado	El situacion es controlado.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS

6-1	I am not an official spokesperson.	yoo no ehs oopeeseyaaalehs paaRa kombehRsaa	Yu no es oficiales para conversa.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	poR paaboR ehspehRaa naa ehl poobleeko aasoontoo RepRensenteebo	Por favor espera na el publico asunto representativo.
6-3	I can only tell you what I know.	yoo pwehdey laang aablaa konteego kosaa yoo saabeh	Yu puede lang abla contigo cosa yu sabe.
6-4	The situation is under control.	ehl seetoowaaseeyon ehs kontRolaado	El situacion es controlado.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS

6-1	I am not an official spokesperson.	yoo no ehs oopeeseyaaalehs paaRa kombehRsaa	Yu no es oficiales para conversa.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	poR paaboR ehspehRaa naa ehl poobleeko aasoontoo RepRensenteebo	Por favor espera na el publico asunto representativo.
6-3	I can only tell you what I know.	yoo pwehdey laang aablaa konteego kosaa yoo saabeh	Yu puede lang abla contigo cosa yu sabe.
6-4	The situation is under control.	ehl seetoowaaseeyon ehs kontRolaado	El situacion es controlado.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS

6-1	I am not an official spokesperson.	yoo no ehs oopeeseyaaalehs paaRa kombehRsaa	Yu no es oficiales para conversa.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	poR paaboR ehspehRaa naa ehl poobleeko aasoontoo RepRensenteebo	Por favor espera na el publico asunto representativo.
6-3	I can only tell you what I know.	yoo pwehdey laang aablaa konteego kosaa yoo saabeh	Yu puede lang abla contigo cosa yu sabe.
6-4	The situation is under control.	ehl seetoowaaseeyon ehs kontRolaado	El situacion es controlado.

6-5	We are doing everything we can to restore order.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa RehstooRaa oRdehn	Ta ase cami tudu cosa puede ase para restora orden.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa pRotehtaa beebeeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para protecta vivir.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	taa aasey kaamee todo kosaa pwehdey aasey saalbaa veeveeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para salva vivir.
6-8	There was an incident.	yaa cheeyehney oon eenseedeentey	Ya tiene un incidente.

6

6-5	We are doing everything we can to restore order.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa RehstooRaa oRdehn	Ta ase cami tudu cosa puede ase para restora orden.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa pRotehtaa beebeeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para protecta vivir.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	taa aasey kaamee todo kosaa pwehdey aasey saalbaa veeveeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para salva vivir.
6-8	There was an incident.	yaa cheeyehney oon eenseedeentey	Ya tiene un incidente.

6

6-5	We are doing everything we can to restore order.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa RehstooRaa oRdehn	Ta ase cami tudu cosa puede ase para restora orden.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa pRotehtaa beebeeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para protecta vivir.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	taa aasey kaamee todo kosaa pwehdey aasey saalbaa veeveeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para salva vivir.
6-8	There was an incident.	yaa cheeyehney oon eenseedeentey	Ya tiene un incidente.

6

6-5	We are doing everything we can to restore order.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa RehstooRaa oRdehn	Ta ase cami tudu cosa puede ase para restora orden.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	taa aasey kaamee toodoo kosaa pwehdey aaseh paaRa pRotehtaa beebeeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para protecta vivir.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	taa aasey kaamee todo kosaa pwehdey aasey saalbaa veeveeR	Ta ase cami tudu cosa puede ase para salva vivir.
6-8	There was an incident.	yaa cheeyehney oon eenseedeentey	Ya tiene un incidente.

6

6-9	The incident is under investigation.	ehl eenseedeentey ehstaa aa-oRaa taan eenbeesteegaa	El incidente esta ahora tan invistiga.
6-10	We are taking this matter very seriously.	taa aasey kaameh kon ehstey pRoblehmaa mooy seeReeyoso	Ta ase cami con este problema muy serioso.
6-11	People have been injured.	ehstaa maangaa hehntey yaa cheeyehneh heyReedaa	Esta manga hente ya tiene herida.
6-12	Civilians have been injured.	ehstaa maangaa seebeeleyaan yaa cheeyehney heyReedaa	Esta manga civilian ya tiene herida.

6-9	The incident is under investigation.	ehl eenseedeentey ehstaa aa-oRaa taan eenbeesteegaa	El incidente esta ahora tan invistiga.
6-10	We are taking this matter very seriously.	taa aasey kaameh kon ehstey pRoblehmaa mooy seeReeyoso	Ta ase cami con este problema muy serioso.
6-11	People have been injured.	ehstaa maangaa hehntey yaa cheeyehneh heyReedaa	Esta manga hente ya tiene herida.
6-12	Civilians have been injured.	ehstaa maangaa seebeeleyaan yaa cheeyehney heyReedaa	Esta manga civilian ya tiene herida.

6-9	The incident is under investigation.	ehl eenseedeentey ehstaa aa-oRaa taan eenbeesteegaa	El incidente esta ahora tan invistiga.
6-10	We are taking this matter very seriously.	taa aasey kaameh kon ehstey pRoblehmaa mooy seeReeyoso	Ta ase cami con este problema muy serioso.
6-11	People have been injured.	ehstaa maangaa hehntey yaa cheeyehneh heyReedaa	Esta manga hente ya tiene herida.
6-12	Civilians have been injured.	ehstaa maangaa seebeeleyaan yaa cheeyehney heyReedaa	Esta manga civilian ya tiene herida.

6-9	The incident is under investigation.	ehl eenseedeentey ehstaa aa-oRaa taan eenbeesteegaa	El incidente esta ahora tan invistiga.
6-10	We are taking this matter very seriously.	taa aasey kaameh kon ehstey pRoblehmaa mooy seeReeyoso	Ta ase cami con este problema muy serioso.
6-11	People have been injured.	ehstaa maangaa hehntey yaa cheeyehneh heyReedaa	Esta manga hente ya tiene herida.
6-12	Civilians have been injured.	ehstaa maangaa seebeeleyaan yaa cheeyehney heyReedaa	Esta manga civilian ya tiene herida.

6-13	Police have been injured.	ehl pooleeseyaa yaa cheeyehney heyReedaa	El Policia ya tiene herida.
6-14	Service members have been injured.	ehstos maangaa meembRo dee seeRbeeseyo yaa cheeyehney heyReedaa	Estos manga meimbro di servicio ya tiene herida.
6-15	Service members have been killed.	ehstos maangaa meembRoo dee seeRbeeseyo yaa mooRee	Estos manga meimbro di servicio ya muri.
6-16	People have been killed.	ehstos maangaa hehntey yaa mooRee	Estos manga hente ya muri.

6

6-13	Police have been injured.	ehl pooleeseyaa yaa cheeyehney heyReedaa	El Policia ya tiene herida.
6-14	Service members have been injured.	ehstos maangaa meembRo dee seeRbeeseyo yaa cheeyehney heyReedaa	Estos manga meimbro di servicio ya tiene herida.
6-15	Service members have been killed.	ehstos maangaa meembRoo dee seeRbeeseyo yaa mooRee	Estos manga meimbro di servicio ya muri.
6-16	People have been killed.	ehstos maangaa hehntey yaa mooRee	Estos manga hente ya muri.

6

6-13	Police have been injured.	ehl pooleeseyaa yaa cheeyehney heyReedaa	El Policia ya tiene herida.
6-14	Service members have been injured.	ehstos maangaa meembRo dee seeRbeeseyo yaa cheeyehney heyReedaa	Estos manga meimbro di servicio ya tiene herida.
6-15	Service members have been killed.	ehstos maangaa meembRoo dee seeRbeeseyo yaa mooRee	Estos manga meimbro di servicio ya muri.
6-16	People have been killed.	ehstos maangaa hehntey yaa mooRee	Estos manga hente ya muri.

6-13	Police have been injured.	ehl pooleeseyaa yaa cheeyehney heyReedaa	El Policia ya tiene herida.
6-14	Service members have been injured.	ehstos maangaa meembRo dee seeRbeeseyo yaa cheeyehney heyReedaa	Estos manga meimbro di servicio ya tiene herida.
6-15	Service members have been killed.	ehstos maangaa meembRoo dee seeRbeeseyo yaa mooRee	Estos manga meimbro di servicio ya muri.
6-16	People have been killed.	ehstos maangaa hehntey yaa mooRee	Estos manga hente ya muri.

6

6

6-17	Civilians have been killed.	ehstos seebeelyeeyan yaa mooRee	Estos civilian ya muri.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	los nombRey no pwehdey leebeeRaa see heendey pwehdey maan aabeeso naa maangaa Reelateebo dee beekteemaa	Los nobre no puede livera si hinde puede man aviso na manga relativo di victim.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	ehl oopeeseyyaalehs taa kombehRsaa ehstaa aakee oon Raateeto	El oficiales ta conversa esta aqui un ratitu.
6-20	Appropriate action will be taken.	aapRopeeyaado aakseeyon ehstaa taa aasey	Apropiado accion esta ta ase.

6-17	Civilians have been killed.	ehstos seebeelyeeyan yaa mooRee	Estos civilian ya muri.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	los nombRey no pwehdey leebeeRaa see heendey pwehdey maan aabeeso naa maangaa Reelateebo dee beekteemaa	Los nobre no puede livera si hinde puede man aviso na manga relativo di victim.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	ehl oopeeseyyaalehs taa kombehRsaa ehstaa aakee oon Raateeto	El oficiales ta conversa esta aqui un ratitu.
6-20	Appropriate action will be taken.	aapRopeeyaado aakseeyon ehstaa taa aasey	Apropiado accion esta ta ase.

6-17	Civilians have been killed.	ehstos seebeelyeeyan yaa mooRee	Estos civilian ya muri.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	los nombRey no pwehdey leebeeRaa see heendey pwehdey maan aabeeso naa maangaa Reelateebo dee beekteemaa	Los nobre no puede livera si hinde puede man aviso na manga relativo di victim.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	ehl oopeeseyyaalehs taa kombehRsaa ehstaa aakee oon Raateeto	El oficiales ta conversa esta aqui un ratitu.
6-20	Appropriate action will be taken.	aapRopeeyaado aakseeyon ehstaa taa aasey	Apropiado accion esta ta ase.

6-17	Civilians have been killed.	ehstos seebeelyeeyan yaa mooRee	Estos civilian ya muri.
6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	los nombRey no pwehdey leebeeRaa see heendey pwehdey maan aabeeso naa maangaa Reelateebo dee beekteemaa	Los nobre no puede livera si hinde puede man aviso na manga relativo di victim.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	ehl oopeeseyyaalehs taa kombehRsaa ehstaa aakee oon Raateeto	El oficiales ta conversa esta aqui un ratitu.
6-20	Appropriate action will be taken.	aapRopeeyaado aakseeyon ehstaa taa aasey	Apropiado accion esta ta ase.

6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	saakaa kaamee todo Reeklaamo seeReeyoso kon taa aasey maalo	Saca cami todo reclamo serioso con ta ase malo.
6-22	We have secured the area where the incident occurred.	yaa maan seegooRoo yaa kaameh kon paaRtey dee eenseedehntey yaa okooRaa	Ya man segura ya cami con parte di incidente ya ocura.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	yoo cheeyehney laasteemaa pehRo nehsehseeta too ehspehRaa paaRa naa noteeseyaa	Yu tiene lastima pero necesita tu espera para na noticia.

6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	saakaa kaamee todo Reeklaamo seeReeyoso kon taa aasey maalo	Saca cami todo reclamo serioso con ta ase malo.
6-22	We have secured the area where the incident occurred.	yaa maan seegooRoo yaa kaameh kon paaRtey dee eenseedehntey yaa okooRaa	Ya man segura ya cami con parte di incidente ya ocura.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	yoo cheeyehney laasteemaa pehRo nehsehseeta too ehspehRaa paaRa naa noteeseyaa	Yu tiene lastima pero necesita tu espera para na noticia.

6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	saakaa kaamee todo Reeklaamo seeReeyoso kon taa aasey maalo	Saca cami todo reclamo serioso con ta ase malo.
6-22	We have secured the area where the incident occurred.	yaa maan seegooRoo yaa kaameh kon paaRtey dee eenseedehntey yaa okooRaa	Ya man segura ya cami con parte di incidente ya ocura.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	yoo cheeyehney laasteemaa pehRo nehsehseeta too ehspehRaa paaRa naa noteeseyaa	Yu tiene lastima pero necesita tu espera para na noticia.

6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	saakaa kaamee todo Reeklaamo seeReeyoso kon taa aasey maalo	Saca cami todo reclamo serioso con ta ase malo.
6-22	We have secured the area where the incident occurred.	yaa maan seegooRoo yaa kaameh kon paaRtey dee eenseedehntey yaa okooRaa	Ya man segura ya cami con parte di incidente ya ocura.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	yoo cheeyehney laasteemaa pehRo nehsehseeta too ehspehRaa paaRa naa noteeseyaa	Yu tiene lastima pero necesita tu espera para na noticia.

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

- | | | | |
|---------------------|-----------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op / Prognosis | 20. Post-op / Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics / Gynecology | 21. Medical Conditions | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

- | | | | |
|---------------------|-----------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op / Prognosis | 20. Post-op / Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics / Gynecology | 21. Medical Conditions | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

- | | | | |
|---------------------|-----------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op / Prognosis | 20. Post-op / Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics / Gynecology | 21. Medical Conditions | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | | |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

Basic Language Survival Kit contains:

1. Commands, Warnings & Instructions
2. Helpful Words, Phrases, & Questions
3. Greetings / Introductions
4. Interrogation
5. Numbers
6. Days of the Week / Time
7. Directions
8. Locations
9. Descriptions
10. Emergency Terms
11. Food & Sanitation
12. Fuel & Maintenance
13. Medical / General
14. Medical / Body Parts
15. Military Ranks
16. Lodging
17. Occupations
18. Port of Entry
19. Relatives
20. Weather
21. General Military
22. Mine Warfare

Medical Survival Kit contains:

- | | | | |
|---------------------|-----------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 1. Introduction | 9. Surgery Instructions | 17. Neurology | 17. Neurology |
| 2. Guidance | 10. Pain Interview | 18. Exam Commands | 18. Exam Commands |
| 3. Registration | 11. Medicine Interview | 19. Caregiver | 19. Caregiver |
| 4. Assessment | 12. Orthopedic | 20. Post-op / Prognosis | 20. Post-op / Prognosis |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics / Gynecology | 21. Medical Conditions | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma | 14. Pediatrics | 22. Pharmaceutical | 22. Pharmaceutical |
| 7. Procedures | 15. Cardiology | 23. Diseases | 23. Diseases |
| 8. Foley | 16. Ophthalmology | | |

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- 1. Emergency Transmissions
- 2. General Air Traffic Control
- 3. Communication Clarification
- 4. Landing Instructions
- 5. Taxi Instructions
- 6. Departure Instructions
- 7. Airfield Specifics
- 8. Cargo Handling
- 9. Maintenance
- 10. Fuel
- 11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

- 1. Introduction
- 2. Public Safety
- 3. Public Health
- 4. Transportation
- 5. Driver's Guide
- 6. Public Works and Utilities
- 7. Public Communications
- 8. Land Dispute
- 9. Curfew Enforcement
- 10. Border Crossing
- 11. Village Assessment
- 12. Reparations
- 13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

- 1. Bridge Commands
- 2. Range Commands
- 3. Critical Commands
- 4. Security – VBSS
- 5. Shipboard Bridge Terms
- 6. Military Ranks
- 7. Logistic
- 8. Questions and Needs
- 9. Prisoner Questions
- 10. Greetings and Instructions
- 11. Emergency Terms
- 12. Directions
- 13. Numbers
- 14. Days of the Week/Time

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- 1. Emergency Transmissions
- 2. General Air Traffic Control
- 3. Communication Clarification
- 4. Landing Instructions
- 5. Taxi Instructions
- 6. Departure Instructions
- 7. Airfield Specifics
- 8. Cargo Handling
- 9. Maintenance
- 10. Fuel
- 11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

- 1. Introduction
- 2. Public Safety
- 3. Public Health
- 4. Transportation
- 5. Driver's Guide
- 6. Public Works and Utilities
- 7. Public Communications
- 8. Land Dispute
- 9. Curfew Enforcement
- 10. Border Crossing
- 11. Village Assessment
- 12. Reparations
- 13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

- 1. Bridge Commands
- 2. Range Commands
- 3. Critical Commands
- 4. Security – VBSS
- 5. Shipboard Bridge Terms
- 6. Military Ranks
- 7. Logistic
- 8. Questions and Needs
- 9. Prisoner Questions
- 10. Greetings and Instructions
- 11. Emergency Terms
- 12. Directions
- 13. Numbers
- 14. Days of the Week/Time

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- 1. Emergency Transmissions
- 2. General Air Traffic Control
- 3. Communication Clarification
- 4. Landing Instructions
- 5. Taxi Instructions
- 6. Departure Instructions
- 7. Airfield Specifics
- 8. Cargo Handling
- 9. Maintenance
- 10. Fuel
- 11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

- 1. Introduction
- 2. Public Safety
- 3. Public Health
- 4. Transportation
- 5. Driver's Guide
- 6. Public Works and Utilities
- 7. Public Communications
- 8. Land Dispute
- 9. Curfew Enforcement
- 10. Border Crossing
- 11. Village Assessment
- 12. Reparations
- 13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

- 1. Bridge Commands
- 2. Range Commands
- 3. Critical Commands
- 4. Security – VBSS
- 5. Shipboard Bridge Terms
- 6. Military Ranks
- 7. Logistic
- 8. Questions and Needs
- 9. Prisoner Questions
- 10. Greetings and Instructions
- 11. Emergency Terms
- 12. Directions
- 13. Numbers
- 14. Days of the Week/Time

Aircrew Operations Survival Kit contains:

- 1. Emergency Transmissions
- 2. General Air Traffic Control
- 3. Communication Clarification
- 4. Landing Instructions
- 5. Taxi Instructions
- 6. Departure Instructions
- 7. Airfield Specifics
- 8. Cargo Handling
- 9. Maintenance
- 10. Fuel
- 11. Weather

Civil Affairs Survival Kit contains:

- 1. Introduction
- 2. Public Safety
- 3. Public Health
- 4. Transportation
- 5. Driver's Guide
- 6. Public Works and Utilities
- 7. Public Communications
- 8. Land Dispute
- 9. Curfew Enforcement
- 10. Border Crossing
- 11. Village Assessment
- 12. Reparations
- 13. Veterinary Services

Naval Commands Survival Kit contains:

- 1. Bridge Commands
- 2. Range Commands
- 3. Critical Commands
- 4. Security – VBSS
- 5. Shipboard Bridge Terms
- 6. Military Ranks
- 7. Logistic
- 8. Questions and Needs
- 9. Prisoner Questions
- 10. Greetings and Instructions
- 11. Emergency Terms
- 12. Directions
- 13. Numbers
- 14. Days of the Week/Time

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE
FOREIGN LANGUAGE CENTER
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:
LMDS-DLI@conus.army.mil